

25º Aniversario
World Textile Art

25

Sede Argentina Centro Argentino de Arte Textil X

2022

25







X Bienal Internacional de Arte Textil Contemporáneo

"25 años WTA"

Sede Argentina

JURADAS

Estela Halpert Myriam Jawerbaum Berta Teglio

Imagen de portada: Símbolo (detalle) de Amelia Tarditti

Catálogo: Gabriela Nirino (Comisión CAAT)

ARTISTAS

PRIMER PREMIO

Amelia Tarditti

SEGUNDO PREMIO

Lucrecia Romero Victoria

TERCER PREMIO

Stella Redruello

MENCIONES

Valeria Budasoff

Adriana Noemi Neer

María Aráoz Lidia Gonzalez

Vivi Bakay Teresita Leal

Maria Eugenia Bargero Graciela Medda

Mabel Beninati Victoria Muniagurria

María Cánepa Adriana Dina Resca

Cavallari Cecilia Pupi Rymberg

Ceballos Isabel Norma Stirbanoff

Polikowski Ditone Dina Strauss

Mónica Facchini Marisa Taborelli

La Madre del Borrego Alicia Valdivia

AMELIA TARDITTI

..." la circulación a través de todos los niveles de lo real ha de hallarse abierta a la fuerza del símbolo, sólo entonces aparece toda su grandeza y fecundidad espiritual". Juan Cirlo

En diversidad de culturas, con marcado distanciamiento temporo-espacial surgen las mismas imágenes en representación de su potencia espiritual, íconos que se suceden cuando se activan los poderes de la psique comunes a toda la humanidad, consolidando un idioma universal. Los símbolos ponen en tensión las experiencias del alma con las realidades de la vida y las resignifican. La obra Símbolo, con su materialización en forma de esfera, referencia a un arquetipo ancestral. Efigie que sintetiza la unidad, el infinito, el principio el fin y la equidistancia, es la primera imagen que se me presentó al pensar en la esencia y modalidades de conexión , comunicación y acción de la WTA. Esfera compuesta por 25 conos, uno por cada año de vida, amasados con la amorosidad que el fieltro demanda y poniendo de manifiesto a través del nivel de cohesión inherente a las fibras la íntima y sólida unión de nuestra querida familia.



PRIMER PREMIO

Título: Símbolo

Técnica: Fieltro

Materiales: vellón de

lana de oveja



LUCRECIA ROMERO VICTORICA

La vida es una larga lección de humildad.

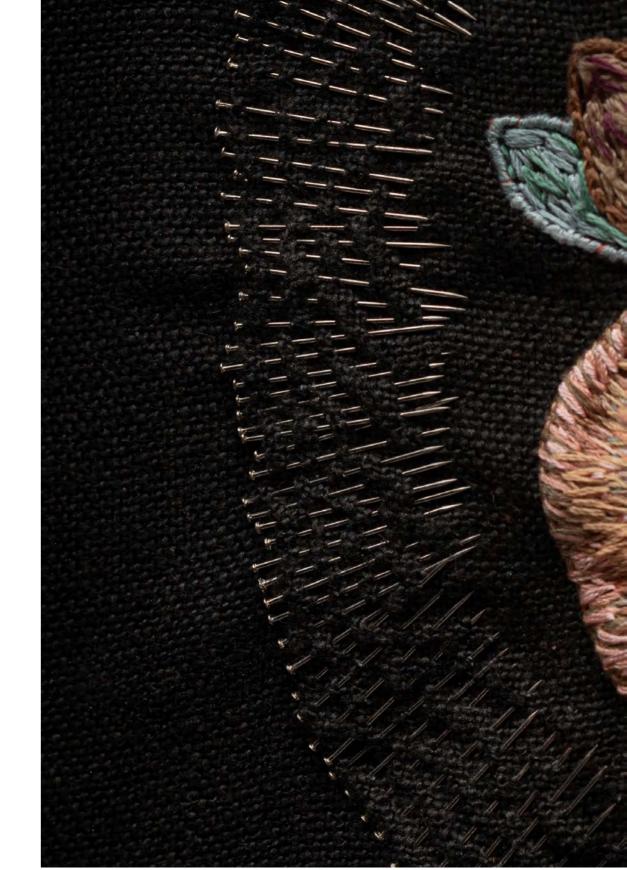


SEGUNDO PREMIO

Título: Lecciones de humildad

Técnica: Bordado

Materiales: lino, hilos de algodón y seda, hilos metálicos, alfiler.



STELLA REDRUELLO

Vivencias, sentidos, transformaciones táctiles, texturas, el libro guarda en sus páginas bordadas hilos con sus nudos. Conexión, amor y conocimientos de mis ancestros



TERCER PREMIO

Título: Ancestros II. Libro de artista

Técnica: Tejido en telar con distintas orientaciones, bordados anudados uno a otro con nudos khipu. **Materiales:** Hilos de seda, batista de algodón, papel hecho a mano (cannabis sativa)



VALERIA BUDASOFF

De generación en generación avanzamos navegando sobre lo construido, dejando estelas y transmitiendo lo que un día nos fue entregado.



MENCIÓN

Título: Transmisión

Técnica: mixta **Materiales:** maderas diversas, hilos, corcho, vainas.



ADRIANA NEER



MENCIÓN

Título: Constelaciones #1

Técnica: Bordado

Materiales: hilo de algodón



MARÍA ARÁOZ

Utilizo el papel como soporte y como medio de expresión. A través de múltiples recortes y superposiciones, voy articulando formas y construyendo mundos frágiles, leves, sutiles. La sombra que se proyecta en el espacio se integra a la obra, la expande, la potencia. La obra remite a lo leve, lo etéreo, lo traslúcido y lo sutil.



Título: Lo que mis trazos esconden Serie Tramas sutiles

Técnica: construcción, calado, costura, tramado.

Materiales: papel, cordón de papel, tanza, fibras textiles.

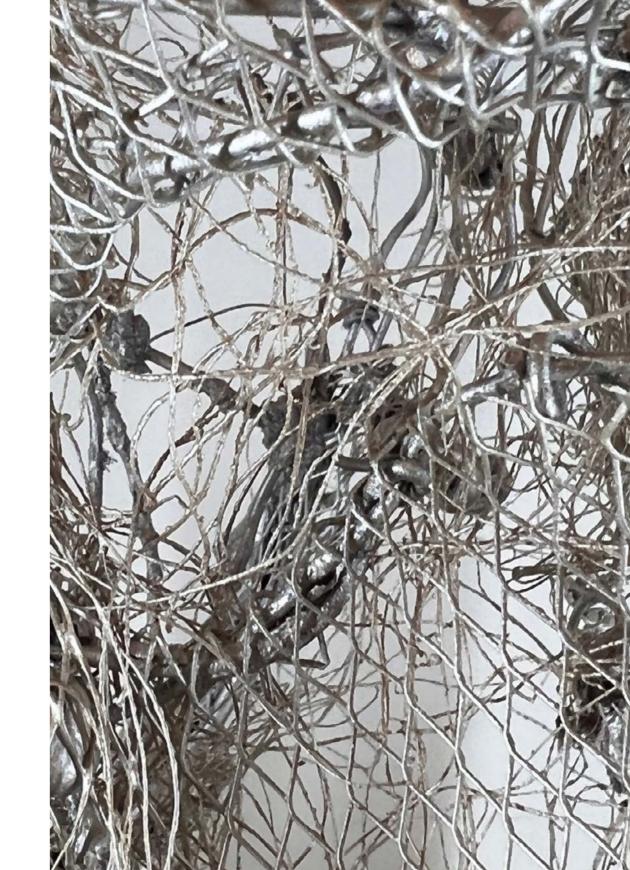


VIVI BAKAY



Título: Amelie

Técnica: Tejido Materiales: Alambre, velo de fibras naturales e inclusiones



MARÍA EUGENIA BARGERO

Tejerme y destejerme, reparar huecos con cada puntada. Tejerme nuevamente



Título: Tejerme

Técnica: bordado a mano, ensamblado.

Materiales: Telas antiguas teñidas con yerba mate, gasa teñida con anilina, hilos mouliné.



MABEL BENINATI



Título: Lazos de amor

Técnica: mixta Materiales: varillas de madera, perlas y tela bordada



MARÍA CÁNEPA



Título: Seguir andando

Técnica: Embarrilado, cosido, atado, pegado, ensamble Materiales: madera,

yute, cuero, esponja vegetal



ADRIANA CAVALLARI

En los primeros días de abril del 2020 nos enfrentamos a un hecho insólito y abrumador, no sabíamos contra qué ni contra quién peleábamos. Como Mr Pim,el personaje que ilustra muchas de mis obras, así me sentí yo por esos dias. Cada uno de nosotros, solos frente a lo desconocido, defendiéndonos como podíamos, desde el total desconocimiento.



Título: No está muerto quien pelea. Serie Refranes.

Técnica: Bordado y quilting sobre dos capas de liencillo, capa de punzonado interpuesta

Materiales: Liencillo, hilo de algodón negro.



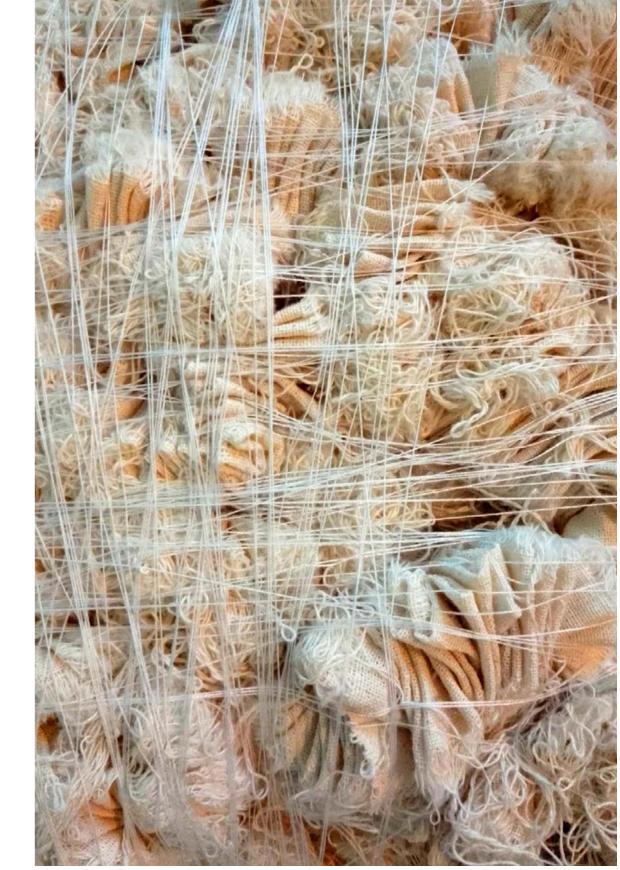
CECILIA CEBALLOS

Ten cuidado, lávate las manos antes de operarme y ponte guantes, bien cosidas las heridas, los rasguños, bien cosido tu ombligo al mío.



Título: Autorretrato

Técnica: Lienzo cortado y cosido a mano, plegado. Materiales: lienzo, hilo



MÓNICA FACCHINI



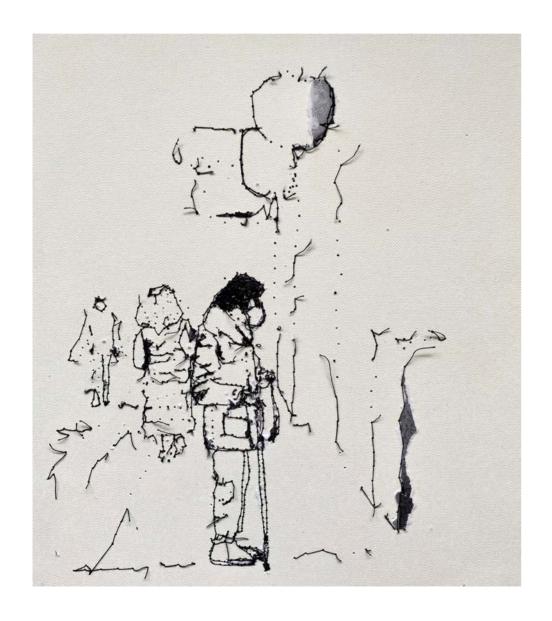
Título: Percentilo 25. Serie Crecimiento y Desarrollo

Técnica: tejido en telar **Materiales:** Fotografías de preparados histológicos, hilo, lana, alambre.



LIDIA GONZÁLEZ

Comienzo del año 2020 meses de pandemia, incertidumbre, aislamiento, temor a un virus desconocido, barbijos como máscaras ya son parte de nuestra vestimenta, largas colas con distancia son las imágenes callejeras que nos atraviesan y nos duelen en cuerpo y alma. Y seguimos esperando, apoyadas en bastones físicos y simbólicos.



Título: Pandemia, tiempos de espera...

Técnica: Dibujo realizado con máquina de coser

Materiales: Papel Fabriano entelado 300gr, hilo de algodón, papel de arroz.



LA MADRE DEL BORREGO

Entrelazado libre que representa la interdependencia en la que cada uno se proyecta en relacion con los demas. asumiendo la realidad como un todo.



Título: Interdependencia

Técnica: fieltro **Materiales:**vellón de lana
de oveja, soporte de
hierro.

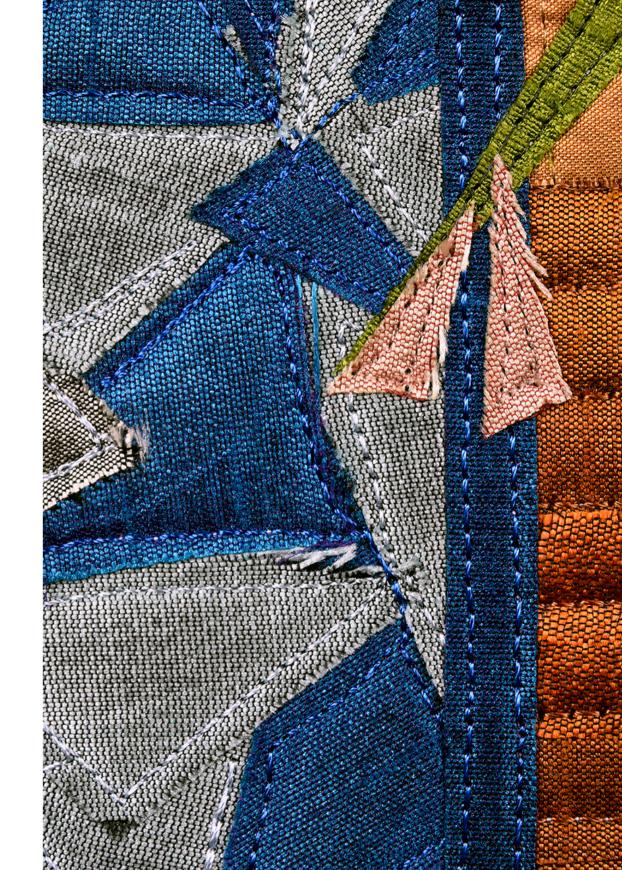


TERESITA LEAL



Título: Flores despeinadas III

Técnica: Collage textil Materiales: seda



GRACIELA MEDDA



Título: Reciclando mundos

Técnica: personal Materiales: Metal, alambre, poliestireno expandido de alta densidad, bastidor de madera reciclada



VICTORIA MUNIAGURRIA

En la Serie Irupé continúo la línea que atraviesa mi obra. Infancia y memoria son motivos recurrentes que exploro y revivo. Irupé me trae las reminiscencias de un lugar añorado. Es una planta acuática, de hoja verde en forma de plato, con una flor blanca, en el centro (*Victoria Cruziana* de la familia de la Victoria Amazónica), inalcanzable, por las espinas que la rodean, una belleza que siempre se me presento inasible. La Victoria Regia, su nombre banal, es la flor reina de mis esteros, flor testigo de mis tardes de otro tiempo. Es el dolor de una distancia dibujada por espinas. Esta escultura es una forma, a esta distancia, de regresar a los paisajes adorados de mi Goya natal, que en este periodo pandémico me fue imposible volver a contemplar. Esta vez son de gasa, de apariencia frágil, livianas, custodiadas de sus *pe* (platos en guaraní), enredadas en sus rizomas fibrosos, ahora visibles y emergidos de lo profundo, sin espinas, para que las podamos tocar, ver y compartir esa belleza que alguna vez me fuera inalcanzable.



Título: Jardín de esteros Serie Irupé

Técnica: escultura textil **Materiales:** algodón, almidón, alambre,imán.



ISABEL POLIKOWSKI DITONE

Me inspiré con los materiales que tenia, en los incendios de Corrientes y en todo lo que se está gestando por el cambio climático.



Título: Extinción

Técnica: personal **Materiales:** Vainas de palmera, sisal, hilo de algodón teñido.



DINA RESCA

Tejido de yute y viento de cáñamo, elevado por las corrientes de la atmósfera. Las cenizas son el origen y son también el final. Allí está para mostrar toda su humildad lo que hemos venido a aprender.



Título: Cenizas en el viento

Técnica: Tejido en telar de alto lizo y ensamble escultórico

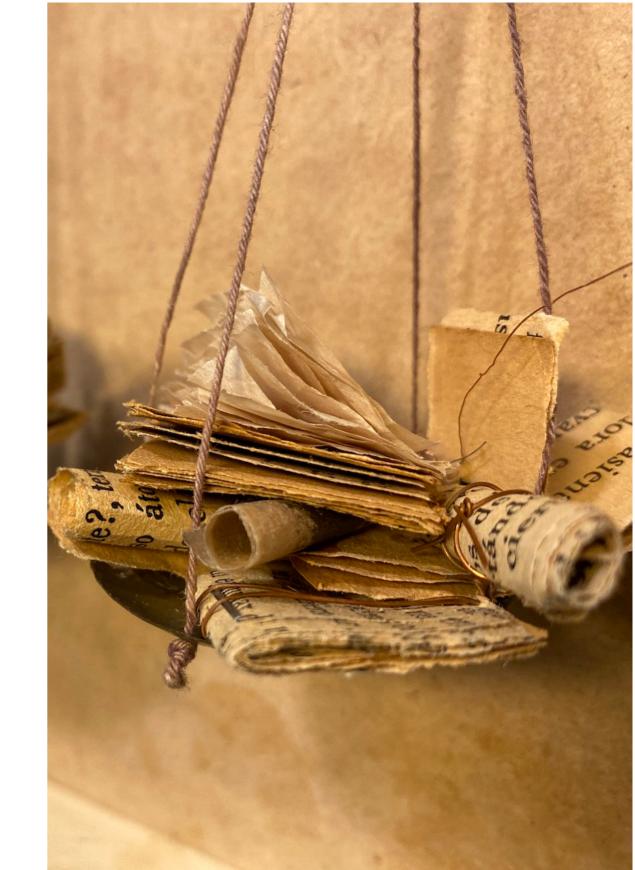
Materiales: yute, cáñamo, algodón, hierro, MDF.

PUPI RYMBERG



Título: ¿Esto también se pesa?

Técnica: personal **Materiales:** madera, papel, alambre, hilo y bronce.



NORMA STIRBANOFF

La Naturaleza nos muestra la perfecta relación que existe entre los seres que conviven en cada selva. Con sus claros y sus sombras todo aquello conforma nuestro Hábitat.



Título: Selva

Técnica: recortado y ensamblado

Materiales:

poliestireno de alto

impacto

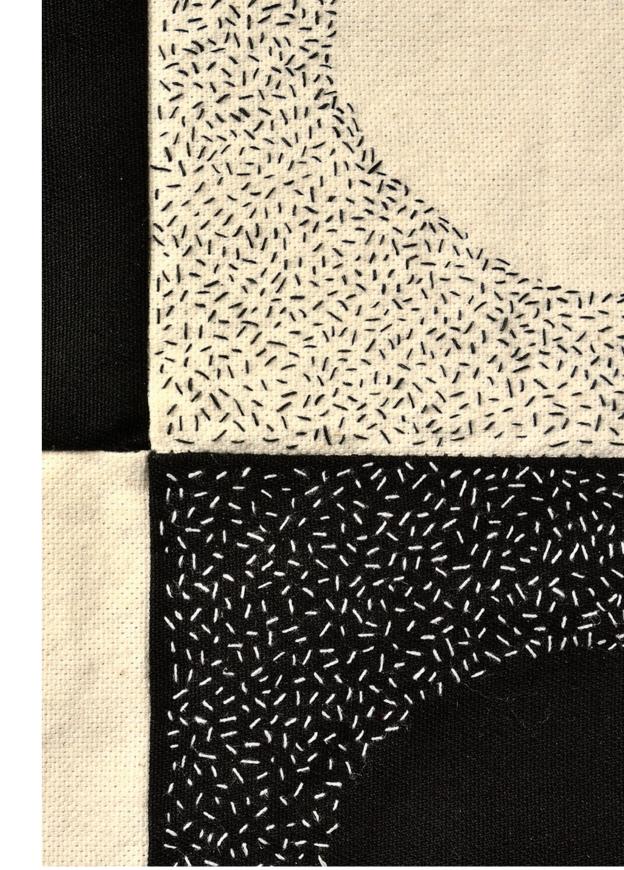


DINA STRAUSS



Título: Los opuestos

Técnica: bordado Materiales: telas e hilos.



MARISA TABORELLI



Título:Despertar de la conciencia

Técnica: tapiz de faz de trama **Materiales:** lana de oveja teñida artesanalmente, yute.



ALICIA VALDIVIA

El material reciclado trae memorias y sus pliegues evocan lo orgánico y lo femenino. Desde sus bordes blandos y frágiles pienso en las pinturas de Giorgia O Keefe...y en las tramas, tejidos, bordados, labores típicamente femeninas sujetas siempre a respetar patrones. De este cruce surge la trama afectada que se modifica y modifica (aún contenida en su caja blanca), patrones establecidos.



Título: La trama afectada

Técnica: Pintura, plegado, enrollado, cosido, atado, tramado y destramado.

Materiales: Papel reciclado, tintes naturales, hilo de coser, caja de madera





www.caat.org.ar

@centroargentinodeartetextil

info@caat.org.ar